ALLEGATO I - SCHEDA A : PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2020/2022

DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI RIVALTA DI TORINO

3° *Aggiornamento*

QUADRO DELLE RISORSE NECESSARIE ALLA REALIZZAZIONE DEL PROGRAMMA (1)

TIPOLOGIA RISORSE	Arco temporale di validità del programma			
	Disponibilità finanziaria			Importo Totale
	2020	2021	2022	
risorse derivanti da entrate aventi destinazione vincolata per legge	5.383.500,00	260.000,00		5.643.500,00
risorse derivanti da entrate acquisite mediante contrazione di mutuo				
risorse acquisite mediante apporti di capitali privati	1.330.000,00			1.330.000,00
stanziamenti di bilancio	2.984.854,09	3.096.000,00	1.100.000,00	7.180.854,09
finanziamenti acquisibili ai sensi dell'articolo 3 del decreto-legge 31 ottobre 1990, n. 310, convertito con modificazioni dalla legge 22 dicembre 1990, n. 403				
risorse derivanti da trasferimento di immobili ex art.191 D.Lgs. 50/2016 (SCHEDA C)				
Altra tipologia				
Totali	9.698.354,09	3.356.000,00	1.100.000,00	14.154.354,09

Rivalta di Torino, 15.09.2020

Il referente del programma
(Arch. Pietro DE VITTORIO)
F.to in originale

ALLEGATO I - SCHEDA B: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2020/2022

DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI RIVALTA DI TORINO

3° Aggiornamento

ELENCO DELLE OPERE INCOMPIUTE

Elenco delle Opere Incompiute																		
CUP (1)	**CUP Master (2)**	**Descrizione Opera**	**Determinazioni dell'amministrazione**	**ambito di interesse dell'opera**	**anno ultimo quadro economico approvato**	**Importo complessivo dell'intervento (3)**	**Importo complessivo lavori (4)**	**Oneri necessari per l'ultimazione dei lavori**	**Importo ultimo SAL**	**Percentuale avanzamento lavori (4)**	**Causa per la quale l'opera è incompiuta**	**L'opera è attualmente fruibile, anche parzialmente, dalla collettività?**	**Stato di realizzazione ex comma 2 art.1 DM 42/2013**	**Possibile utilizzo ridimensionato dell'Opera**	**Destinazione d'uso**	**Cessione a titolo di corrispettivo per la realizzazione di altra opera pubblica ai sensi dell'articolo 191 del Codice**	**Vendita ovvero demolizione (5)**	**Parte di infrastruttura di rete**
codice	codice	testo	Tabella B.1	Tabella B.2	aaaa	valore	valore	valore	valore	percentuale	Tabella B.3	si/no	Tabella B.4	si/no	Tabella B.5	si/no	si/no	si/no
						somma	somma	somma	somma									

Note

(1) Indica il CUP del progetto di investimento nel quale l'opera incompiuta rientra: è obbligatorio per tutti i progetti avviati dal 1 ennaio 2003

(2) Indica l'eventuale Cup master dell'ogetto progettuale al quale l'opera è eventualmente associata

(3) Importo riferito all'ultimo quadro economico approvato

(4) Percentuale di avanzamento dei lavori rispetto all'ultimo progetto approvato

(5) In caso di vendita l'immobile deve essere riportato nell'elenco di cui alla scheda C ; in caso di demolizione l'intervento deve essere riportato fra gli interventi del programma di cui alla scheda D

Rivalta di Torino, 15.09.2020

Il referente del programma
(Arch. Pietro DE VITTORIO)
F.to in originale

ALLEGATO I - SCHEDA C : PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2020/2022

DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI RIVALTA DI TORINO

3° *Aggiornamento*

ELENCO DEGLI IMMOBILI DISPONIBILI

Elenco degli immobili disponibili art. 21, comma 5, e art. 191 del D.Lgs. 50/2016															
Codice univoco immobile (1)	Riferimento CUI intervento (2)	Riferimento CUP Opera Incompiuta (3)	Descrizione immobile	Codice Istat			localizzazione - CODICE NUTS	trasferimento immobile a titolo corrispettivo ex comma 1 art.191	immobili disponibili ex articolo 21 comma 5	già incluso in programma di dismissione di cui art.27 DL 201/2011	Tipo disponibilità se immobile derivante da Opera Incompiuta di cui si è dichiarata l'insussistenza dell'interesse	Valore Stimato			
				Reg	Prov	Com						Primo anno	Secondo anno	Terzo anno	Totale
codice	codice	codice	testo	cod	cod	cod	codice	Tabella C.1	Tabella C.2	Tabella C.3	Tabella C.4	valore	valore	valore	somma
												somma	somma	somma	somma

Rivalta di Torino, 15.09.2020

Il referente del programma
(Arch. Pietro DE VITTORIO)
F.to in originale

Note:

(1) Codice obbligatorio: numero immobile = cf amministrazione + prima annualità del primo programma nel quale l'immobile è stato inserito + lettera "i" ad identificare l'oggetto immobile e distinguerlo dall'intervento di cui al codice CUI + progressivo di 5 cifre

(2) Riportare il codice CUI dell'intervento (nel caso in cui il CUP non sia previsto obbligatoriamente) al quale la cessione dell'immobile è associata; non indicare alcun codice nel caso in cui si proponga la semplice alienazione

(3) Se derivante da opera incompiuta riportare il relativo codice CUP

ALLEGATO I - SCHEDA D: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2020/2022

DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI RIVALTA DI TORINO

3° Aggiornamento

ELENCO DEGLI INTERVENTI DEL PROGRAMMA

Numero intervento CUI (1)	Cod. Int. Amm.ne (2)	Codice CUP (3)	Annualità nella quale si prevede di dare avvio alla procedura di affidamento	Responsabile del procedimento (4)	lotto funzionale (5)	lavoro complesso (6)	codice ISTAT			localizzazione - codice NUTS	Tipologia	Settore e sottosettore intervento	Descrizione dell'intervento	Livello di priorità (7)										Intervento aggiunto o variato a seguito di modifica programma (12)
							Reg	Prov	Com						2020	2021	2022	Costi su annualità successive	Importo complessivo (9)	Valore degli eventuali immobili di cui alla scheda C collegati all'intervento (10)	Scadenza temporale ultima per l'utilizzo dell'eventuale finanziamento derivante da contrazione di mutuo	Apporto di capitale privato (11)		
																						Importo	Tipologia	
numero intervento CUI	testo	codice	data (anno)	testo	si/no	si/no	cod	cod	cod	codice	Tabella D.1	Tabella D.2	testo	Tabella D.3	valore	valore	valore	valore	valore	valore	data	valore	Tabella D.4	Tabella D.5
01864440019-2020-00008	1	B62C20000240005	2020	Rosanna Bergese	sì	no	01	001	214	ITC11	05	05-11	Lavori di restauro e messa in sicurezza del muro di cinta del parco alto del Castello degli Orsini - I e II Lotto	1	265.000,00	260.000,00		-	525.000,00	-	-	-	-	2
01864440019-2018-00006	2	B66C18000050006	2019	Giovanni Ruffinatto	no	no	01	001	214	ITC11	04	05-08	Ristrutturazione edilizia scuola primaria Europa Unita a Tetti Francesi	2		2.730.000,00		-	3.080.000,00	-	-	-	-	-
01864440019-2018-00003	3	B66C18000040006	2020	Giovanni Ruffinatto	no	no	01	001	214	ITC11	04	05-08	Ristrutturazione edilizia polo infanzia Pasta - materna Girotondo e nido G. Rossa	1	1.517.845,83			-	1.740.000,00	-	-	-	-	-
01864440019-2018-00004	4	B67D18000840006	2020	Giovanni Ruffinatto	no	no	01	001	214	ITC11	07	05-08	Manutenzione straordinaria polo infanzia Sangone - materna Mary Poppins e nido Ilaria Alpi	1	735.508,26			-	780.000,00	-	-	-	-	-
01864440019-2018-00010	5	B67H20000480004	2020	Giovanni Ruffinatto	no	no	01	001	214	ITC11	07	01-01	Messa in sicurezza strade comunali	1	855.000,00	366.000,00	1.100.000,00	-	2.321.000,00	-	-	-	-	-
01864440019-2018-00012	6	B63B18000260001	2020	Rosanna Bergese	sì	no	01	001	214	ITC11	01	02-05	Messa in sicurezza e bonifica siti Oma e Chimica Industriale	1	3.200.000,00			-	3.200.000,00	-	-	-	-	-
01864440019-2018-00013	7	B67G18000450002	2020	Rosanna Bergese	no	no	01	001	214	ITC11	03	02-15	Miglioramento deflusso della bealera comunale irrigua nel tratto urbano	1	155.000,00			-	158.172,00	-	-	-	-	-
01864440019-2019-00015	8		2019	Giovanni Ruffinatto	no	no	01	001	214	ITC11	07	05-99	Project Financing - Gestione impianti di illuminazione pubblica (art. 183 c. 15 D. Leg.vo 50/2016 e s.m.i.)	1	1.330.000,00			-	1.330.000,00	-	-	1.330.000,00	1	-
01864440019-2020-00001	9	B67E19000120004	2020	Rosanna Bergese	no	no	01	001	214	ITC11	05	05-11	Restauro tratto balaustre ottocentesche castello	1	170.000,00			-	175.038,19	-	-	-	-	-
01864440019-2020-00002	10	B61B19000720004	2020	Rosanna Bergese	no	no	01	001	214	ITC11	01	01-01	Rotatoria definitiva Via Mattei/Via Tetti Pereno/Via Pinerolo	1	200.000,00			-	200.000,00	-	-	-	-	-
01864440019-2020-00003	11	B61B19000730004	2020	Rosanna Bergese	no	no	01	001	214	ITC11	07	01-01	Messa in sicurezza della viabilità ciclopedonale in Via Einaudi nel tratto compreso tra Via Foscolo e Via Rivoli	1	180.000,00			-	180.000,00	-	-	-	-	-
01864440019-2020-00004	12	B67E20000010004	2020	Rosanna Bergese	no	no	01	001	214	ITC11	05	05-11	Lavori vari di restauro presso il Castello degli Orsini	1	120.000,00			-	128.374,08	-	-	-	-	2
01864440019-2020-00005	13	B67H20000410004	2020	Rosanna Bergese	no	no	01	001	214	ITC11	07	01-01	Lavori di manutenzione della ciclopista della Bassa Val Sangone	1	180.000,00			-	180.000,00	-	-	-	-	2
01864440019-2020-00006	14	B61B20000420004	2020	Giovanni Ruffinatto	no	no	01	001	214	ITC11	01	01-01	Realizzazione di rotatoria intersezione Via Giaveno/Via F.lli Marconetto	1	320.000,00			-	320.000,00	-	-	-	-	2
01864440019-2020-00007	15	B62J19048150004	2020	Giovanni Ruffinatto	no	no	01	001	214	ITC11	07	05-12	Efficientamento energetico impianto illuminazione campi sportivi	2	250.000,00			-	250.000,00	-	-	-	-	2
01864440019-2019-00020	16	B63B19000040004	2019	Rosanna Bergese	no	no	01	001	214	ITC11	01	05-99	Realizzazione di una struttura coperta permanente in Piazza Gerbidi	2	150.000,00			-	769.950,00	-	-	-	-	4
01864440019-2018-00001	17	B62F18000050004	2019	Martina Marconcini	no	no	01	001	214	ITC11	04	05-99	Ristrutturazione edificio in Piazza della Pace	1	70.000,00			-	493.365,00	-	-	-	-	4
															9.698.354,09	3.356.000,00	1.100.000,00	0,00	15.830.899,27	0,00		1.330.000,00		

Note

(1) Numero intervento = cf amministrazione + prima annualità del primo programma nel quale l'intervento è stato inserito + progressivo di 5 cifre
(2) Numero interno liberamente indicato dall'amministrazione in base a proprio sistema di codifica
(3) Indica il CUP (cfr. articolo 3 comma 5)
(4) Riportare nome e cognome del responsabile del procedimento
(5) Indica se lotto funzionale secondo la definizione di cui all'art.3 comma 1 lettera qq) del D.Lgs.50/2016
(6) Indica se lavoro complesso secondo la definizione di cui all'art.3 comma 1 lettera oo) del D.Lgs.50/2016
(7) Indica il livello di priorità di cui all'articolo 3 comma 12
(8) Ai sensi dell'art.4 comma 6, in caso di demolizione di opera incompiuta l'importo comprende gli oneri per lo smantellamento dell'opera e per la rinaturalizzazione, riqualificazione ed eventuale bonifica del sito.
(9) Importo complessivo ai sensi dell'articolo 3, comma 6, ivi incluse le spese eventualmente sostenute antecedentemente alla prima annualità
(10) Riporta il valore dell'eventuale immobile trasferito di cui al corrispondente immobile indicato nella scheda C
(11) Riportare l'importo del capitale privato come quota parte del costo totale
(12) Indica se l'intervento è stato aggiunto o stato modificato a seguito di modifica in corso d'anno ai sensi dell'art.5 commi 8 e 10. Tale campo, come la relativa nota e tabella, compaiono solo in caso di modifica del programma

Il referente del programma
(Arch. Pietro DE VITTORIO)
F.to in originale

Tabella D.1
Cfr. Classificazione Sistema CUP: codice tipologia intervento per natura intervento 03= realizzazione di lavori pubblici (opere e impiantistica)

Tabella D.2
Cfr. Classificazione Sistema CUP: codice settore e sottosettore intervento

Tabella D.3
1. priorità massima
2. priorità media
3. priorità minima

Tabella D.4
1. finanza di progetto
2. concessione di costruzione e gestione
3. sponsorizzazione
4. società partecipate o di scopo
5. locazione finanziaria
6. altro

Tabella D.5
1. modifica ex art.5 comma 8 lettera b)
2. modifica ex art.5 comma 8 lettera c)
3. modifica ex art.5 comma 8 lettera d)
4. modifica ex art.5 comma 8 lettera e)
5. modifica ex art.5 comma 10

ALLEGATO I - SCHEDA E: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2020/2022

DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI RIVALTA DI TORINO

3° *Aggiornamento*

INTERVENTI RICOMPRESI NELL'ELENCO ANNUALE

CODICE UNICO INTERVENTO - CUI	CUP	DESCRIZIONE INTERVENTO	RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO	Importo annualità	IMPORTO INTERVENTO	Finalità	Livello di priorità	Conformità Urbanistica	Verifica vincoli ambientali	LIVELLO DI PROGETTAZIONE	CENTRALE DI COMMITTENZA O SOGGETTO AGGREGATORE AL QUALE SI INTENDE DELEGARE LA PROCEDURA DI AFFIDAMENTO		Intervento aggiunto o variato a seguito di modifica programma
											codice AUSA	denominazione	
Codice	Ereditato da scheda D	Ereditato da scheda D	Ereditato da scheda D	Ereditato da scheda D	Ereditato da scheda D	Tabella E.1	Ereditato da scheda D	si/no	si/no	Tabella E.2	codice	testo	Ereditato da scheda D
01864440019-2020-00008	B62C20000240005	Lavori di restauro e messa in sicurezza del muro di cinta del parco alto del Castello degli Orsini - I e II Lotto	Rosanna Bergese	265.000,00	525.000,00	MIS	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	2
01864440019-2018-00003	B66C18000040006	Ristrutturazione edilizia polo infanzia Pasta - materna Girotondo e nido G. Rossa	Giovanni Ruffinatto	1.517.845,83	1.740.000,00	ADN	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2018-00004	B67D18000840006	Manutenzione straordinaria polo infanzia Sangone - materna Mary Poppins e nido Ilaria Alpi	Giovanni Ruffinatto	735.508,26	780.000,00	ADN	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2018-00010	B67H20000480004	Messa in sicurezza strade comunali	Giovanni Ruffinatto	855.000,00	2.321.000,00	MIS	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2018-00012	B63B18000260001	Messa in sicurezza e bonifica siti Oma e Chimica Industriale	Rosanna Bergese	3.200.000,00	3.200.000,00	AMB	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2018-00013	B67G18000450002	Miglioramento deflusso della bealera comunale irrigua nel tratto urbano	Rosanna Bergese	155.000,00	158.172,00	AMB	1	sì	sì	4	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2019-00015		Project Financing - Gestione impianti di illuminazione pubblica (art. 183 c. 15 D. Leg.vo 50/2016 e s.m.i.)	Giovanni Ruffinatto	1.330.000,00	1.330.000,00	MIS	1	sì	sì	1	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2020-00001	B67E19000120004	Restauro tratto balaustre ottocentesche castello	Rosanna Bergese	170.000,00	175.038,19	VAB	1	sì	sì	4	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2020-00002	B61B19000720004	Rotatoria definitiva Via Mattei/Via Tetti Pereno/Via Pinerolo	Rosanna Bergese	200.000,00	200.000,00	MIS	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2020-00003	B61B19000730004	Messa in sicurezza della viabilità ciclopedonale in Via Einaudi nel tratto compreso tra Via Foscolo e Via Rivoli	Rosanna Bergese	180.000,00	180.000,00	MIS	1	sì	sì	1	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2020-00004	B67E20000010004	Lavori vari di restauro presso il Castello degli Orsini	Rosanna Bergese	120.000,00	128.374,08	VAB	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	-
01864440019-2020-00005	B67H20000410004	Lavori di manutenzione della ciclopista della Bassa Val Sangone	Rosanna Bergese	180.000,00	180.000,00	MIS	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	2
01864440019-2020-00006	B61B20000420004	Realizzazione di rotatoria intersezione Via Giaveno/Via F.lli Marconetto	Giovanni Ruffinatto	320.000,00	320.000,00	MIS	1	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	2
01864440019-2020-00007	B62J19048150004	Efficientamento energetico impianto illuminazione campi sportivi	Giovanni Ruffinatto	250.000,00	250.000,00	MIS	2	sì	sì	2	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	2
01864440019-2019-00020	B63B19000040004	Realizzazione di una struttura coperta permanente in Piazza Gerbidi	Rosanna Bergese	150.000,00	769.950,00	MIS	1	sì	sì	3	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	4
01864440019-2018-00001	B62F18000050004	Ristrutturazione edificio in Piazza della Pace	Martina Marconcini	70.000,00	493.365,00	MIS	1	sì	sì	4	0000193920	Comune di Rivalta di Torino	4

(*) Tale campo compare solo in caso di modifica del programma

Tabella E.1
ADN - Adeguamento normativo
AMB - Qualità ambientale
COP - Completamento Opera Incompiuta
CPA - Conservazione del patrimonio
MIS - Miglioramento e incremento di servizio
URB - Qualità urbana
VAB - Valorizzazione beni vincolati
DEM - Demolizione Opera Incompiuta
DEOP - Demolizione opere preesistenti e non più utilizzabili

Tabella E.2
1. progetto di fattibilità tecnico - economica: “documento di fattibilità delle alternative progettuali”.
2. progetto di fattibilità tecnico - economica: “documento finale”.
3. progetto definitivo
4. progetto esecutivo

Rivalta di Torino, 15.09.2020

Il referente del programma
(Arch. Pietro DE VITTORIO)
F.to in originale

ALLEGATO I - SCHEDA F: PROGRAMMA TRIENNALE DELLE OPERE PUBBLICHE 2020/2022

DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNE DI RIVALTA DI TORINO

3° *Aggiornamento*

ELENCO DEGLI INTERVENTI PRESENTI NELL'ELENCO ANNUALE DEL PRECEDENTE PROGRAMMA TRIENNALE E NON RIPROPOSTI E NON AVVIATI

CODICE UNICO INTERVENTO - CUI	CUP	DESCRIZIONE INTERVENTO	IMPORTO INTERVENTO	Livello di priorità	motivo per il quale l'intervento non è riproposto (1)
01864440019-2019-00002	B64C19000140004	Ampliamento palazzo comunale	350.000,00	3	Vista l'emergenza sanitaria ancora in corso, non è proseguita la trattativa con l'ASL per l'ampliamento del palazzo comunale su area comune non censibile.

Rivalta di Torino, 15.09.2020

Il referente del programma
(Arch. Pietro DE VITTORIO)
F.to in originale

(1) breve descrizione dei motivi